

広報たるみず

コスト49円

# TARUMIZU

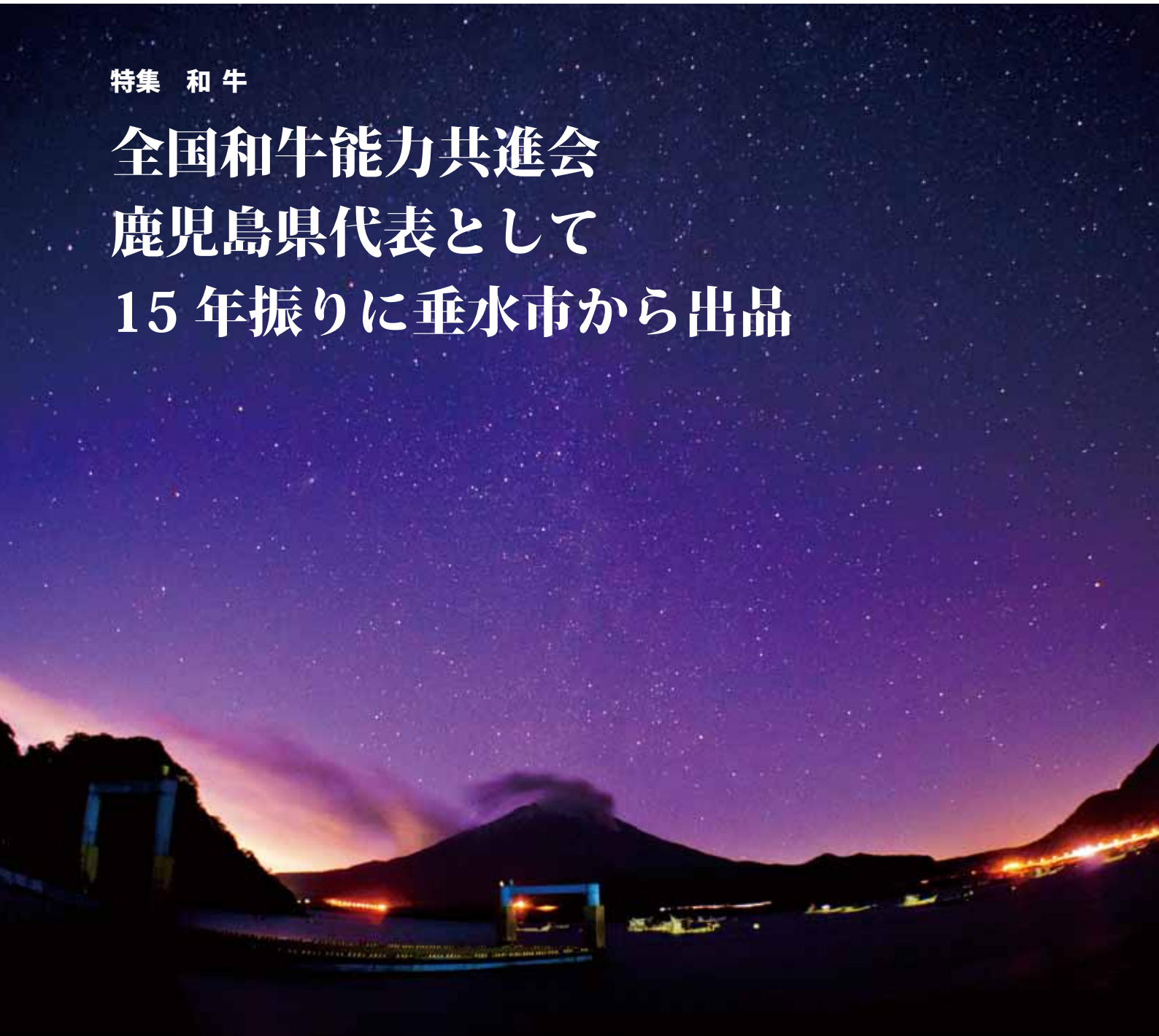
目指すは、さらりと楽しく読める自治体広報誌

鹿児島県垂水市  
2017年（平成29年）  
9月1日発行 / No.77

9

特集 和牛

全国和牛能力共進会  
鹿児島県代表として  
15年振りに垂水市から出品



今月のポストカード表面/  
**みんなで魅力発信**  
 POST CARD



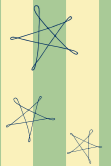
28年度から、垂水市の魅力をPRするために、広報たるみずに「ポストカード」をご用意いたしました！家族や友人、恋人に送って、垂水市のPRにご協力をお願いいたします！



絶妙景観  
 垂水市  
 Exquisite View  
 Second season  
 水之上地区  
 彼岸花と  
 アゲハ蝶

過去  
 ご紹介  
 絶妙景観

平成27年10月号掲載の絶妙景観。秋の訪れを告げる彼岸花とそれにとまるナガサキアゲハを撮影したものです。



本号  
 (9月号)  
 絶妙景観



絶妙景観  
 垂水市  
 Exquisite View  
 Second season  
 夏の風物詩  
 夏祭り花火

◎ポストカードは、切り取り線に沿って切り取ってください。

広報たるみず目次

**TARUMIZU**  
**CONTENTS**

鹿児島県垂水市  
 2017年(平成29年)  
 9月1日発行/No.77

◎今月の表紙/鹿児島市・垂水市・霧島市・始良市の4市で構成される錦江湾奥会議で実施したフォトコンテスト入賞作品「ひかりの降る島」撮影者:村山滋さん。



P 10 特集 和牛

第11回全国和牛能力共進会へ  
 鹿児島県代表として  
 15年振りに垂水市から出品決定！

P 5 NEWS / 台風5号

今後も早めの避難にご協力をお願いします。

P 7 NEWS / 錦江湾クリーンアップ作戦・夏の部 2017

県内最大規模の海岸清掃

P 12 Discover Tarumizu

現在進めている最新取組をご紹介  
 たるみずスポーツランド

P 16 平成28年度垂水市人事行政の運営等の状況

P 3 ポストカード

P 6 シネマシネマ

P 9 コツコツは学びの始まり

P 14 図書館へようこそ！

P 15 子育てを応援します！

P 20 絶妙景観

P 22 男女共同参画

P 23 食改キッチン

P 24 まちの話題

P 30 見逃せない！

P 36 お便り&プレゼント

P 39 うぶ声・おくやみ

元気に長生きの環境づくり

8月12日(土)、たるみずふれあいフェスタが開催されました。当日は鹿屋市含む大隅5か所で夏祭りが同時開催されたため、来場者数を心配しましたが、前年より5千人多い、約4万5千人の方々に賑わいました。商工会青年部や関係者の皆様方の御尽力に感謝いたします。昨年9月20日の台風被害からもうすぐ1年となります。被災された方々に改めてお見舞い申し上げます。田畑に流れ込

んだ多量の流木も地元建設業者様の御協力で撤去され、緑色に輝く田んぼは実りの秋を迎えようとしています。そのような中、今月号は10月1日オープンの多目的グラウンド「たるスポ」について掲載しています。本市が目指す「健康長寿」のひとつに「運動」があります。老朽化した旧陸上競技場を、グラウンドゴルフ・ウォーキング等、現代ニーズをとらえた全面天然芝にリニューアルする事で「元気に長生き」の環境の充実に努めてまいりたいと思います。

◎1階市長席/9月25日(月) 13:00~14:00

市長コラム  
 こちら  
 市長室

市長の動きはWEBからご覧いただけます。



# 台風 5 号

◎総務課／安心安全係  
☎内線 223

今後も  
早めの避難に  
ご協力を  
お願いします。

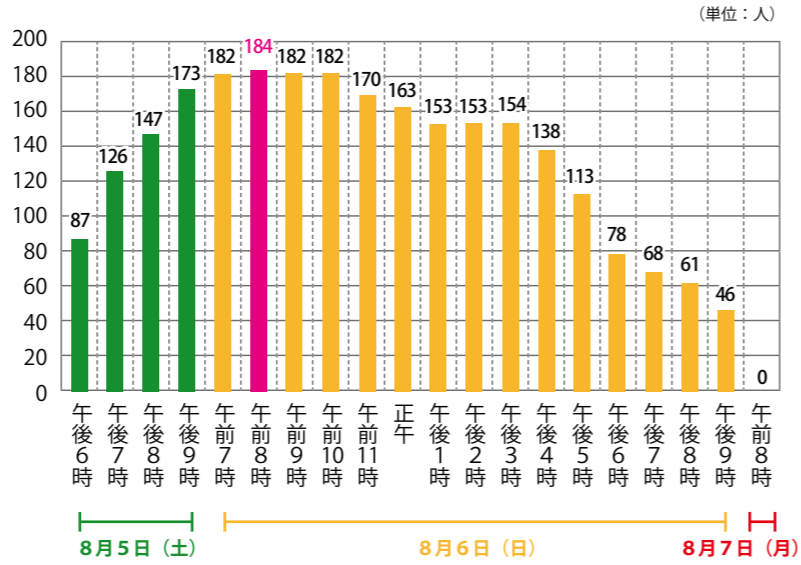
### ◎垂水ほっとメール

垂水市からの防災情報を携帯・スマートフォンへ配信します。ご登録をお願いします。



### ◎避難者数の推移

避難ピーク／8月6日（日）午前8時 184人



8月6日（日）に本市に最接近した台風5号の影響による人的被害はありませんでした。建物などの被害については、住家において一部破損5棟、非住家において一部破損3棟、林道2箇所、観光被害1箇所が確認されております。

避難状況については、8月6日（日）午前8時が避難数のピークとなり、184人（115世帯）の方が9箇所の避難所に避難されました。その後、台風の進路が太平洋側へそれたこともあり、大きな被害もなく通過しました。

本市における対応については、8月4日（金）午後3時に災害警戒本部を設置し、8月5日（土）午後4時に市内全域に避難準備・高齢者等避難開始を発令し、早めの避難準備を呼びかけ、午後5時に9箇所の避難所を開設、午



概要はWEBで！

- 【アクセス経路】  
 垂水市公式 WEB サイト  
 ⇒ 暮らしの情報  
 ⇒ 防災・防犯  
 ⇒ 垂水市災害警戒・対策本部  
 ⇒ 平成 29 年度災害本部  
 ⇒ 平成 29 年台風 5 号対策

後6時には避難勧告へ切り替えました。その後、台風の通過状況や、8月7日（月）午前8時には避難者数がゼロとなったことなどから、同日午前9時に避難所の閉鎖、避難勧告の解除とともに、災害警戒本部を閉鎖し、災害調査員による災害調査を実施いたしました。

被害に遭われた皆様にご心よりお見舞い申し上げますとともに、今後も早めの避難を呼びかけ、早めの情報収集、早めの情報伝達で防災対策を進め、人災ゼロの対策・体制に努めてまいります。



POST CARD

□□□□ □□□□ □

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

POST CARD

□□□□ □□□□ □

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

◎ポストカードは、切り取り線に沿って切り取ってください。

# クリーンアップ作戦

◎企画政策課／地域振興係  
☎内線 246

錦江湾クリーンアップ作戦 2017・夏の部

## 県内最大規模の海岸清掃



1／子どもたちがゴミ拾いをする様子 2／海岸漂着した流木を集める様子 3／護岸清掃の様子 4／港湾清掃の様子

概要は  
WEBで！



【アクセス経路】  
垂水市公式 WEB サイト  
⇒暮らしの情報  
⇒まちづくり・環境・交通  
⇒錦江湾クリーンアップ作戦

錦江湾クリーンアップ作戦・夏の部が今年も県内8市町、関係7団体で構成する錦江湾みらい総合戦略推進協議会が主催するもので、未来に引き継ぐ自然環境の保全と活用を図るために、夏と秋に実施しています。夏の部での本市の取組は、県内最大規模を誇り、今年も地域住民と垂水市建設業組合や垂水市漁業協同組合、牛根漁業協同組合のご協力のもと、2409人の参加者、約10・8tのゴミが集まりました。今後も美しい錦江湾を未来へ残す取組にご協力をお願いいたします。



新しい感動が  
あなたを待っています！  
シネマクーポンを片手に  
鹿児島ミッテ 10へ  
Let's go！



鹿児島ミッテ 10×広報たるみず

広報たるみずでは、読者の新たな世界観と広報誌の付加価値を創出するために、平成23年5月から鹿児島ミッテ10の御協力のもと、県内広報誌初のシネマクーポン付きコンテンツを展開しています。

<p>公開 9/1 金</p> <p>トリガール!</p>	<p>公開 9/9 日</p> <p>三度目の殺人</p>	<p>公開 9/9 日</p> <p>ダンケルク</p>	<p>公開 9/15 金</p> <p>エイリアン コヴェナント</p>
<p>公開 9/16 土</p> <p>奥田民生になりたいボーイと出会う男すべて狂わせるガール</p>	<p>公開 9/23 土</p> <p>ナミヤ雑貨店の奇蹟</p>	<p>公開 9/23 日</p> <p>ユリゴコロ</p>	<p>公開 9/30 土</p> <p>亜人</p>

〔広報担当のシネマのススメ〕

1 キネパス  
スマートフォンで簡単に映画予約できるアプリを活用！



2 自動発券機  
鹿児島ミッテ 10では自動発券機でチケットを発券！キネパスをご利用の方はQRコードをかざすだけでチケットを発券できちゃいます！



3 通常料金  
◎一般 1,800円 ◎大学生 1,500円  
◎高校・中学・小人(3歳以上) 1,000円  
◎シニア(60歳以上) 1,100円  
※3D作品は+300円

01 鹿児島ミッテ10 シネマクーポン 200円割引

有効期限 H29.09.01 金 ~ H29.11.05 日

※利用対象／一般・大学・中学・小人(3歳以上)  
※利用方法／入場(もぎり)の際に係員にお渡しください。  
※有効人数／本券1枚で2名様(※学生は学生証が必要)  
※注意事項／他割引併用不可 ◎コピー・WEBからのプリントは利用不可  
◎お問い合わせ先／鹿児島ミッテ 10 ☎ 099-812-6662

02 鹿児島ミッテ10 シネマクーポン 200円割引

有効期限 H29.09.01 金 ~ H29.11.05 日

※利用対象／一般・大学・中学・小人(3歳以上)  
※利用方法／入場(もぎり)の際に係員にお渡しください。  
※有効人数／本券1枚で2名様(※学生は学生証が必要)  
※注意事項／他割引併用不可 ◎コピー・WEBからのプリントは利用不可  
◎お問い合わせ先／鹿児島ミッテ 10 ☎ 099-812-6662

03 鹿児島ミッテ10 シネマクーポン 200円割引

有効期限 H29.09.01 金 ~ H29.11.05 日

※利用対象／一般・大学・中学・小人(3歳以上)  
※利用方法／入場(もぎり)の際に係員にお渡しください。  
※有効人数／本券1枚で2名様(※学生は学生証が必要)  
※注意事項／他割引併用不可 ◎コピー・WEBからのプリントは利用不可  
◎お問い合わせ先／鹿児島ミッテ 10 ☎ 099-812-6662

## 夏の垂水市教育委員会の取組

## 第40回垂水市小学校水泳記録会

©学校教育課 / ☎ 32-7213

鹿屋体育大学の協力  
教育委員会では、子どもたちに夢を持たせる取組として、優れた選手の競技を観る機会を設けており、今年度も鹿屋体育大学から全国レベルの大会で活躍する2名の選手をお招きしました。実技と同時に競技に関するアドバイスをもらい、児童たちはプールに入って間近に選手の水中での手足の動かし方を観て競技力の向上に役立てました。会場の全員が出場する選手を応援し、参加した選手たちはそれに応えるように一生懸命泳いでいました。今年度は、5年生男子50m自由形で協和小学校の岩切瑠吾さんが新記録を出しました。今後も優れた選手の演技を観る機会を提供し、児童生徒の興味関心を高めていきたいと考えています。

小学生89名の選手たち  
7月25日（火）、垂水小学校プールで市小学校水泳記録会が開催され、垂水市内の小学5・6年生、89名の選手が競技に参加し、日頃の練習の成果を発揮しました。

写真で  
見る  
水泳記録会

## ①水泳記録会開会式の様子

選手宣誓  
松ヶ崎小学校6年生  
尾脇陽翔さん



## ②競技中の様子

最後まで力泳する児童たち



## ③大会新記録

協和小学校  
岩切瑠吾さん  
5年男子50m自由形  
記録 35秒6



## ④鹿屋体育大学水泳選手の模範

演技の様子  
プールに入って間近で演技  
観る児童たち

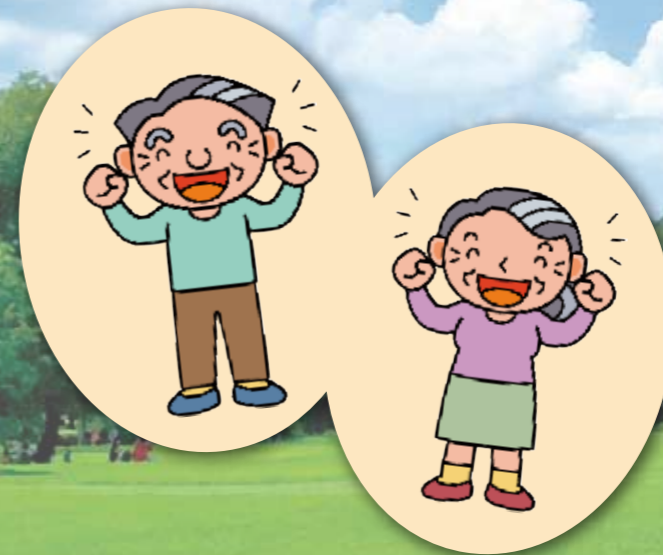


公益社団法人 垂水市シルバー人材センターでは**会員募集**を行っております。あなたの豊富な経験・知識・技能を『**シルバー人材センター**』で活かしてみませんか！

ご入会を  
お待ちしております!!



# 会員募集中!



公益社団法人  
**垂水市シルバー人材センター**

〒891-2126 鹿児島県垂水市松原町42番地  
TEL 0994-32-9781 FAX 0994-32-9782  
E-mail tarumizu.silver@sjc.ne.jp

高齢社会、子育てへの支援などシルバー世代の能力が期待されています。

**第11回全国和牛能力共進会へ  
鹿児島県代表として  
15年振りに垂水市から出品決定!**



今月の特集は、「和牛の五輪」と呼ばれる、「第11回全国和牛能力共進会（9月7日～11日／宮城県開催）」についてご紹介いたします。

**全国和牛能力共進会とは**

皆さんは「全共」をご存じでしょうか。「全共」とは、「全国和牛能力共進会」の通称で、全国の優秀な和牛を5年に一度、一堂に集めて競う全国大会で、「和牛の五輪」と呼ばれています。雄牛・雌牛の体型の良さなど、改良成果を月齢別に審査する「種牛の部」と、枝肉の状態で脂肪の入り具合などの肉質を審査する「肉牛の部」に、全国の代表牛約500頭が出品されます。優秀な成績を収めることで、その和牛ブランドの市場価値が全国的に高まるため、

参加道府県にとっては、まさに威信をかけた大会となります。第11回目となる今年は、全共が宮城県において、9月7日（木）～11日（月）に開催されます。また次回開催となる第12回は、平成34年に鹿児島県での開催が予定されています。

**笠木ひさ子さんの牛が  
15年振りに全共へ出品**

7月29日（土）から30日（日）にかけて、全共の鹿児島県最終予選会が霧島市の始良中央家畜市場で開催され、県内10地区から選抜された「種牛の



笠木ひさ子さん一家と「さちえ2」

部」の牛115頭が出品され、代表牛22頭が決定しました。そのうちの1頭は、上市木在住の笠木ひさ子さんの牛「名号：さちえ2」で、第5区繁殖雌牛群（3産以上の牛）において最優秀賞を受賞し、県代表牛として出品されることになりました。



鹿児島県最終予選会の様子

◎詳細情報  
全国和牛能力共進会の情報は下記QRコードよりご覧いただけます。



本市からの出品は、平成14年に開催された第8回大会以来、15年振りの快挙となります。全共では、県代表として優秀な成績を収められることを期待しています。



**和牛のことをモ～少し知りたい!**



**和牛は4種類（黒毛和種、褐毛和種、無角和種、日本短角種）**

明治以前の日本に昔からいた「在来」の和牛の由来には様々な説がありますが、弥生時代にヨーロッパ起源の原牛がモンゴル、華北を経て朝鮮半島から入ってきたという説が有力です。和牛は1900年以降、改良への取組が行われ、1944年には、「黒毛和種」「褐毛和種」「無角和種」の3品種が和牛の固定品種として認められ、さらに1957年には「日本短角種」が品種と認められました。

◎参考資料／「これからの和牛の育種と改良改訂版（全国和牛登録協会）」、「教えて！日本の畜産（日本食肉消費総合センター）」



**肥育牛における歴史  
才原金次郎の功績**

肥育牛の歴史については、協和地区に関連する「才原金次郎翁記念碑」があります。大正の始め、中俣の才原金次郎は、自家飼育はもちろん、貧農に対して子牛を預け、そして育った成牛を買い取るという「飼育牛模合制度」を設け、農家の現金収入の道を開いたと言われています。



◎参考資料／「協和づくり計画（協和地区公民館）」



**全国和牛能力共進会における  
黒毛和種の種牛審査には  
大きく5つの審査標準が  
設けられています。**

今回ご紹介している全国和牛能力共進会の黒毛和種の種牛審査では、「体積」「均称」「品位」「資質」「乳微」の大きく5つの項目について審査されます。

- ①体積** 良好な発育や体軀栄養適度などを審査
- ②均称** 頭や頸などの釣合いや体上線・体下線が平直などを審査
- ③品位** 輪郭の鮮明さや体や骨のしまりなどを審査
- ④資質** 被毛の色や光沢、皮膚のゆとりを審査
- ⑤乳微** 乳房の均等や容積質感などを審査

◎参考資料／「第66回鹿児島県畜産共進会出品目録」

## 主な改修をご紹介～7つの改修ポイント～



## 多目的グラウンド部分の完成に伴い 10月1日にオープニングイベントを開催！

### ●オープニングセレモニー

当日は、式典の中で歌手の西田あいさんによる国歌斉唱や、キックオフイベントとしてサッカー大会やグラウンドゴルフなどを実施いたします。多くの皆様のお越しをお待ちしております。

- 開催 10月1日（日）
- 内容 ① 8:30～受付等 ② 9:30～式典（国歌斉唱：西田あい）  
③ 10:10～西田あいさんと歩こう！  
④ 10:30～鹿実サッカー部 VS 小学生・中学生  
⑤ 11:00～ちびっこサッカー大会、グラウンドゴルフソフトボール

●問い合わせ先 社会教育課文化スポーツ係 ☎ 32-7553

### ●貯筋 and ウォーキング

貯筋 and ウォーキング in Tarumizu が同日開催されます。

- 開催 10月1日（日）
- 時間 9：30～
- 場所 キララドーム
- 募集人数 300名（先着順）
- 申込締切 9月15日（金）
- 問い合わせ先 クラスマッチ事務局 ☎ 099-201-3374

## たるみずスポーツランド

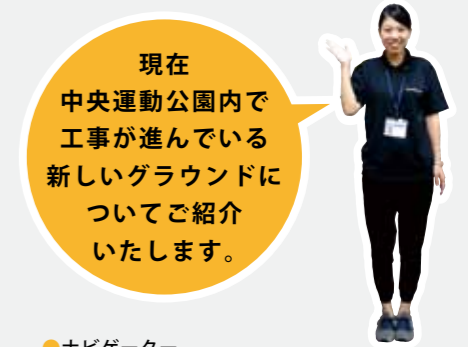
現在、垂水中央運動公園では、陸上競技場と体育館の改修工事を行っています。その内の一つである旧陸上競技場は改修工事後ウォーキング・ジョギングコースや、多目的グラウンド、ソフトボールグラウンドなどが整備され、「たるみずスポーツランド（愛称：たるスポ）」として生まれ変わります。改修工事に必要な財源は、国からの交付金（社会資本整備総合交付金・活力創出、水の安全・安心、市街地整備などの実現を支援する交付金）と地方債（過疎対策事業

債・過疎地域に指定された市町村が過疎地域自立促進市町村計画に基づいて行う事業の財源として特別に発行が認められた地方債）を活用し、総事業費は約5億円となります。平成27年度に実施設計を行い、平成28年度から29年度にかけて工事を行っています。改修後は、グラウンドゴルフやサッカー、ソフトボール（少年用）などのスポーツのほか、ウォーキングや幼稚園・保育園での運動会など、利用者が用途にあわせて安心・安全な環境で活動・交流できる新しいスポーツ活動の発信基地としての活用が期待されています。平成29年10月1日には、多目的グラウンド部分が完成することから、オープニングイベントの開催を予定しております。詳しくは左ページ下をご覧ください。多くの皆様のご来場とご活用をお願いいたします。

## Discover Tarumizu

### 現在進めている最新取組をご紹介

垂水市が進めている取組を通じて、まちづくりの今を知る不定期連載コンテンツ。



●ナビゲーター 垂水市教育委員会 社会教育課 大瀬幸代

債・過疎地域に指定された市町村が過疎地域自立促進市町村計画に基づいて行う事業の財源として特別に発行が認められた地方債）を活用し、総事業費は約5億円となります。平成27年度に実施設計を行い、平成28年度から29年度にかけて工事を行っています。改修後は、グラウンドゴルフやサッカー、ソフトボール（少年用）などのスポーツのほか、ウォーキングや幼稚園・保育園での運動会など、利用者が用途にあわせて安心・安全な環境で活動・交流できる新しいスポーツ活動の発信基地としての活用が期待されています。平成29年10月1日には、多目的グラウンド部分が完成することから、オープニングイベントの開催を予定しております。詳しくは左ページ下をご覧ください。多くの皆様のご来場とご活用をお願いいたします。



### ●使用している芝生 キリシマターフ

新しいグラウンドに使用している芝生は「キリシマターフ」という品種です。一般野芝に比べ、葉色が濃く、高麗芝のような密度の高さが特徴です。また葉の生長が遅いため、刈り込みの頻度を大幅に軽減することができることから、管理しやすいのも特徴です。

# 子育てを応援します！

# 図書館へようこそ！

◎垂水市立図書館 ☎ 0994-32-7111 開館時間：午前9時30分～午後6時

## 子育て支援センター

子育て支援センターは、0歳から就学前のお子様と保護者の応援センターです。お子様と保護者が一緒に遊んだり、歌ったり、悩んだり、考えたりすることができ、子育てのヒントや人との出会いがある場所です。ぜひ、ご利用ください。

- 場所／南松原町38番地（垂水市立図書館前）
- 時間／10:00～16:00（土、日、祝日、年末年始を除く）
- 料金／無料（材料費などは自己負担）



1・2/ママのためのリラックス体操の様子  
親子体操をした後、ママのためのストレッチ体操をしています。

◎垂水市子育て支援センター ☎ 31-3052

## ▼9月活動予定

9月4日	月	ベビーマッサージ
9月6日	水	ちっちゃい子のおはなしかい
9月6日	水	母親教室
9月11日	月	ベビーマッサージ
9月14日	木	保健師さんのお話
9月15日	金	ファミサポ一日研修
9月20日	水	ちっちゃい子のおはなしかい
9月25日	月	おもちゃ病院
9月25日	月	親子体操

## 乳幼児健康診査

### 3か月児健診

開催	9/27（水）垂水市市民館
受付	午後1時30分～午後1時45分
対象者	平成29年5月30日～6月26日生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳

### 6～8か月児健診

開催	9/27（水）垂水市市民館
受付	午後1時～午後1時15分
対象者	平成29年3月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳

### 1歳児健康相談

開催	9/1（金）垂水市市民館
受付	午後1時～午後1時15分
対象者	平成28年8月～9月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳

### 1歳6か月児健康診査

開催	9/6（水）垂水市市民館
受付	午後1時～午後1時15分
対象者	平成28年1月～2月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳 ③歯ブラシ④コップ⑤タオル

### 2歳6か月児歯科健康診査

開催	9/13（水）垂水市市民館
受付	午後1時～午後1時15分
対象者	平成27年2月～3月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳 ③歯ブラシ④コップ⑤タオル

◎保健課 健康増進係 ☎内線138・164



掟上今日子の裏表紙  
(西尾 維新)

遺体の隣で血まみれの凶器を握りしめて眠っているのを発見された掟上今日子。忘却探偵の専門家として駆けつけた厄介は、今日子さんの無実を証明できるのか…？忘却探偵シリーズ第9弾。両面ジャケット仕様。



あるかしら書店  
(ヨシタケ シンスケ)

「ちょっとヘンな本ってあるかしら？」「これなんてどうかしら！」「こんな本、あったらいいな」が詰まった、最高に楽しい妄想書店を、「りんごかもしれない」の絵本作家、ヨシタケシンスケが描きます。



大人の"かくれ発達障害"が増えている



犬が来る病院



パーマネント神喜劇

◎岩橋 和彦

◎大塚 敦子

◎万城目 学



福袋



超図解認知症介護



つくおき3

◎朝井 まかて

◎米山 淑子

◎nozomi



イラストでよくわかる日本の神様図鑑



眠れなくなるほど面白い図解物理の話



生涯使える大人の文章カスピード学習帳

◎古川 順弘

◎長澤 光晴

◎杉本 祐子

## 私の好きな本

川崎 靖子 さん



海の大好きなタローが、イカゲンな大人キタ・モリオの小説の中に入りこみ、船乗りになって大冒険。そこで出会った欠点だらけの大人たちに、びっくりあきれながらも受け入れ、いとしく思うようになる。親や先生が、スーパーマンでないことに気づいた子供たちにおすすめ。胸がキュンとなる。

## 図書館から皆様へ

### ◆市内小学校で緑陰読書を開催

夏休みに市内小学校にて、保護者の方々や、おはなしサークル「野いちご」の皆さんと緑陰読書を行いました。参加した子ども達から「楽しかった！」と大好評でした。



▲水之上小学校での緑陰読書の様子

### ◆ちっちゃい子のおはなしかい

9月6日（水）・20日（水）10:30～

### ◆9月休館

4日（月）・11日（月）・19日（火）  
25日（月）



## ②給与費（平成27年度普通会計決算）

職員数A	給与費				1人当たり給与費(B/A)
	給料	職員手当	期末勤勉手当	計B	
210人	781,921千円	123,326千円	304,278千円	1,209,525千円	576万円

## ④初任給（一般行政職）

（平成28年4月1日現在）

区分	垂水市	鹿児島県	国
一般行政職	大学卒 166,100円 高校卒 144,600円	176,700円	176,700円 144,600円

## ⑤経年数別学歴別平均給料月額（一般行政職）

（平成28年4月1日現在）

区分	経年10年	経年20年	経年30年
一般行政職	大学卒 243,500円 高校卒 200,200円	349,383円 308,100円	398,340円 378,375円

※対象者が少ない場合は直近の在職者も含みます。

## ◎職員の手当の状況

### ①期末勤勉手当

（平成27年度支給割合）

区分	垂水市	国	
職員	期末手当	6月期 1.225月分	1.225月分
		12月期 1.375月分	1.375月分
	勤勉手当	6月期 0.75月分	0.75月分
		12月期 0.85月分	0.85月分
再任用職員	期末手当	6月期 0.65月分	0.65月分
		12月期 0.8月分	0.8月分
	勤勉手当	6月期 0.35月分	0.35月分
		12月期 0.4月分	0.4月分
一人当たり平均支給額	1,550千円	—	

### ②退職手当

（平成28年4月1日現在）

勤務年数	垂水市		国	
	自己都合	勸奨・定年	自己都合	勸奨・定年
勤続20年	20.445月分	27.405月分	20.445月分	25.55625月分
勤続25年	29.145月分	34.5825月分	29.145月分	34.5825月分
勤続35年	41.325月分	49.59月分	41.325月分	49.59月分
最高限度額	49.59月分	49.59月分	49.59月分	49.59月分
参考	定年早期退職特例措置(2～45%加算)			

### ③時間外勤務手当

区分	支給総額	1人当たり支給年額
平成27年度	18,906千円	96千円
平成26年度	22,847千円	114千円

### ④特殊勤務手当

（平成28年4月1日現在）

区分	全職種	主な手当の名称	支給対象職員	主な手当の名称	支給対象職員
支給実績（H27決算）	1,544千円	社会福祉手当	福祉課 援護係職員	夜間特殊業務手当 救急業務手当	消防職員
1人当たり平均支給年額	22,366円	保健指導手当 清掃作業手当	保健師	国土調査手当	土木課 国土調査係職員
職員全体に占める 手当支給職員の割合	32.24%	へい死動物処理手当 動物等捕獲・駆除手当	生活環境課職員	緊急業務手当 徴収停水業務手当	水道課職員

### ⑤その他の手当

（平成28年4月1日現在）

	内容・支給単価	国の制度との異同	支給実績(H27決算)
扶養手当	配偶者 13,000円	同	33,364千円
	配偶者以外の扶養親族1人につき6,500円（配偶者のいない職員の扶養親族のうち1人11,000円）	同	
	特定期間（16歳～22歳）の子の加算1人につき5,000円	同	
住居手当	借家・借間居住者最高額27,000円	同	18,609千円
通勤手当	交通機関利用者運賃相当額最高額55,000円	同	7,675千円
	交通用具使用者片道2km以上3,200円～18,400円	異	

### ⑥特別職の報酬等

（平成28年4月1日現在）

区分	給料等月額	期末手当
市長	（減額後）741,000円	（H27年度） 6月期 1.475月分 12月期 1.675月分 合計 3.15月分
副市長	（減額後）577,150円	
教育長	（減額後）553,870円	
議長	366,000円	
副議長	283,000円	
議員	261,000円	

## ③平均給与月額・平均年齢（一般行政職）

（平成28年4月1日現在）

区分	一般行政職		
	平均年齢	平均給料月額	平均給与月額
垂水市	42.5歳	316,835円	341,436円
鹿児島県	44.9歳	328,300円	362,366円
国	43.6歳	331,816円	410,984円

※平均給与月額は比較のため国家公務員と同じベースで計算したものです。

## ⑥一般行政職の級別職員数

（平成28年4月1日現在）

区分	標準的な職務内容	職員数	構成比
6級	課長・事務局長・参事	14人	9.4%
5級	課長補佐・次長・主幹・技幹	26人	17.4%
4級	係長・副主幹・副技幹	40人	26.9%
3級	主査・技術主査・主任主事・主任技師	37人	24.8%
2級	高度の知識・経験を必要とする主事・技師	13人	8.7%
1級	主事・技師、主事補・技師補	19人	12.8%

# 平成28年度 垂水市人事行政の 運営等の状況

## ◎採用・退職内訳

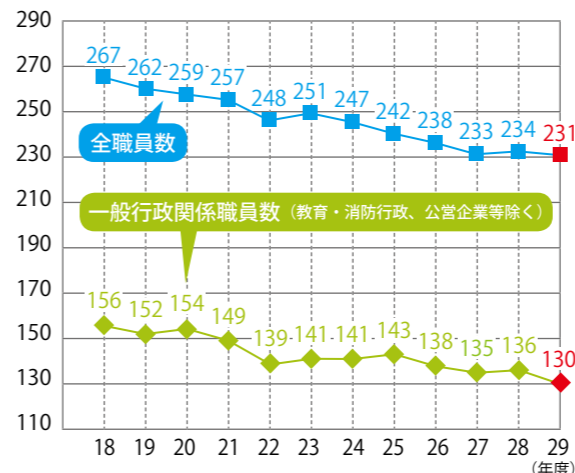
（単位：人）

区分	職種				
	一般行政職	消防職	保健師職	技能労務職	合計
採用（平成28年度）	13	0	0	0	13
退職（平成27年度）	12	1	0	0	13
増減	1	△1	0	0	0

※他団体への派遣等による増減は含みません。

## ◎職員数の推移（各年度4月1日現在）

（単位：人）



※職員数は地方公務員給与実態調査で報告している職員数です。（大隅肝属広域事務組合への派遣職員1人を除いた職員数）

## ①人件費（普通会計決算）

区分	歳出決算額A	人件費B	人件費率(B/A)
平成27年度	10,561,331千円	1,884,759千円	17.8%

※人件費の補足：人件費には、特別職給与、共済組合負担金、退職手当、公務災害補償費等が含まれます。

「垂水市人事行政の運営等の状況の公表に関する条例」に基づき、本市の平成28年度の情報を公表します。この条例は、人事行政の運営等の状況を広く市民の皆さんに公表し、公平性と透明性を高めることを目的としたものです。詳細は市ホームページをご覧ください。

問 総務課人事行政係 ☎内線 224

### 職員の内免と職員数

**概要**  
平成27年度13人退職  
平成28年度13人採用  
平成29年度（4月1日現在）  
職員数231人

■職員数の状況…平成28年4月1日時点の職員数は235名であり、「垂水市新定員適正化計画」で定める目標値の職員数（235名）となっております。今後も持続可能な行政経営を実現するため、引き続き適正な定員管理を推進していきます。

### 職員の給与

**概要**  
給料月額、市長は5%  
副市長・教育長は3%  
の減額を実施。管理職手当は30%減額。

■職員の給与…職員の給与は、地方公務員法に定める給与決定の原則に従い、生計費、国や他の地方公共団体の職員の給与、民間事業の従事者の給与などを参考に市議会の議決を経て、「垂水市職員の給与に関する条例」などで定められています。

■平成28年度…本市の財政事情による臨時的な措置として、次のような給料月額等の減額を行っています。

①管理職手当…支給額30%減額  
②特別職

- 市長…給料月額5%減額（減額後…74万1000円）
- 副市長…給料月額3%減額（減額後…57万7150円）
- 教育長…給料月額3%減額（減額後…55万3870円）

※詳細は、左ページ⑥の特別職の報酬等をご覧ください。

## 職員の勤務時間 その他の勤務条件

**概要**  
勤務時間は原則、  
午前8時30分から  
午後5時15分まで

■**勤務時間等の状況**…一般職員の勤務時間（消防職員等除く。）は左表のとおり午前8時30分から午後5時15分までです。市民サービスの一環として実施する市民課・税務課の窓口時間延長に伴い遅出勤を導入しています。  
■**休暇制度の状況**…年次有給・特別・病気・介護休暇・介護時間・組合休暇の6種類あります（下表）。

### ◎勤務時間等

勤務時間	午前8時30分～午後5時15分
休憩時間	正午～午後1時 計60分
1日の勤務時間	7時間45分
1週間の勤務時間	38時間45分
週休日	土・日曜日（一部施設等除く）

### ◎窓口延長

毎週木曜日は市民サービスの一環として、市民課・税務課の窓口延長を実施しています。午後7時までとなっていますので、ご利用ください。

### ◎休暇制度

休暇の種類	付与日数・期間	有給 無給
年次有給休暇	年20日（平成28年中の平均取得日数 5日1時間）	有給
公民権行使・骨髄液提供等のための休暇	必要と認められる期間	有給
社会貢献活動のための休暇	1年につき5日の範囲内の期間	有給
結婚休暇	結婚5日前から結婚後6月を経過するまでに連続5日の範囲内の期間	有給
産前休暇	8週間（多児妊娠14週間）以内に出産予定の場合は出産日までの期間	有給
産後休暇	出産日の翌日から8週間を経過するまでの期間	有給
妊娠中・出産後の健康診査等の休暇等	必要と認められる期間	有給
妊娠中の女性職員の通勤緩和のための休暇	正規の勤務時間等の始め又は終わりにおいて必要と認められる期間	有給
授乳を行うための休暇	1日2回、1回30分	有給
妻の出産休暇	出産予定日1月前から出産後2週間を経過するまでの7日以内	有給
子のための看護休暇	1年につき5日の範囲内の期間 （小学生までの子が2人以上の場合にあっては10日）	有給
介護のための休暇	1年につき5日の範囲内の期間 （要介護者が2人以上の場合にあっては10日）	有給
生理休暇	2日を越えない範囲内で必要と認められる期間	有給
忌引休暇	続柄に応じて1日から10日	有給
父母、配偶者及び子の祭日のための休暇	1日の範囲内の期間	有給
夏季休暇	連続する3日の範囲内の期間	有給
災害又は交通機関の事故等による休暇	事由に応じ連続する7日の範囲内の期間又は必要と認められる期間	有給
勤務条件に関する措置の要求等のための休暇等	必要と認められる期間	有給
病気休暇	公務上負傷又は疾病	必要と認められる期間
	結核性疾患	1年を超えない範囲内で必要と認められる期間
	その他	90日（やむを得ない場合は6月）を超えない範囲内で必要と認められる期間
介護休暇	2週間以上の期間で、3回を超えず、かつ、通算して6月を超えない範囲内で必要と認められる期間	無給
介護時間	連続する3年の期間内において1日につき2時間を超えない範囲内で必要と認められる時間	無給
組合休暇	1暦年につき30日までの期間	無給

※育児・介護休業法の改正に伴い、特別休暇に新たに「介護のための休暇」が加わり、また介護のための所定労働時間の短縮措置として、「介護時間」の項目が加われました。

## 職員の分限と 懲戒処分の状況

**概要**  
公務の能率の維持と  
適性な運用の確保を  
目的とするものです

■**分限処分**…公務の能率の維持及び適正な運営の確保という観点から行われる処分（免職、降任、休職）。平成28年度は、病気による休職者2人。

■**懲戒処分**…職員の非違行為に対して、職場の秩序を維持し、回復を図るために行われる処分（免職、停職、減給、戒告）。平成28年度は、職員の懲戒処分はありませんでした。

### ◎分限処分の状況（平成28年度）

免職	降任	休職	計
0	0	2	2

### ◎懲戒処分の状況（平成28年度）

免職	停職	減給	戒告	計
0	0	0	0	0

戒告（かいこく）：職員の服務義務違反の責任を確認し、その将来を戒める処分をいう。具体的には、所属長に直接説諭される。

### ◎研修内容と参加職員数（平成28年度）

（延べ人数）

外部研修：外部の研修所等で実施した研修	
一般・階層研修	46人
パソコン研修	1人
法務能力向上のための特別実務セミナー	1人
集合研修：市役所会議室で実施した独自研修	
女性活躍推進に係る研修	164人
法制実務入門研修	14人
人事評価制度被評価者研修（全職員対象）	213人
人事評価制度評価者研修（管理職員）	36人
新規採用職員研修	14人
普通救命講習	175人
派遣研修：民間企業の取り組みを学ぶ研修	
八千代伝酒造	6人
グローバルオーシャンワークス	8人
総参加数	678人

### ◎健康増進に関する取組（平成28年度）

区分	受診者数
定期健康診断	152人
人間ドック	85人
B型肝炎ワクチン接種	4人
ストレスチェック	236人

### ◎厚生会の主な助成等（平成28年度）

区分	給付額等	
人間ドック費用助成	1日ドック	10,000円
体育文化団体活動助成	1団体（年額）	20,000円
死亡弔慰金	会員（職員）	30,000円
傷病見舞金		5,000円
出産祝金		10,000円

## 服務について

**概要**  
全体の奉仕者として  
公共の利益のために

■**職員の義務**…全ての職員は、「全体の奉仕者」として「公共の利益」のために勤務し、かつ、職務の遂行に当たっては、全力を挙げてこれに専念しなければならぬとして、地方公務員法の規定により職務上の義務が課せられています。垂水市では日頃行われる業務、研修等を通じて、職員の服務の徹底を行っています。

## 研修について

**概要**  
信頼される職員の育成  
を目指し、様々な研修  
を行っています

■**職員研修**…市民から信頼される職員を目標に、垂水市職員人材育成基本方針に基づき、職員研修の充実を図ってきました。  
①**職場内研修**…職場で部下の育成・指導を日常職務を通じて推進するもの。  
②**職場外研修**…職場から離れ、環境の異なる状況で、様々な知識や技術を効率的に学ぶもの。

## 福利厚生について

**概要**  
職員の心身の充実を  
目指します

■**職員の福利厚生**…地方公務員法により職員の福利厚生計画により職員の福利厚生計画が義務付けられており、職員の健康を管理しています。また、垂水市職員厚生会から助成等を行っています。  
■**公務災害補償制度**…地方公務員災害補償基金に加入し補償されています。平成28年度は、公務上のけが等による災害は、1件（1名）でした。



# 絶妙景観

Exquisite View

Second season

夏の風物詩

夏祭り花火

◎写真ダウンロード



◎場 所／旧垂水港

◎撮影者／垂水市企画政策課秘書広報係

◎撮影日／平成 29 年 8 月 12 日（土）



①とうがんは3cm位の角切りにする。

②豚肉、にんじん、油抜きした厚揚げは一口大に切る。



⑤水気をきってへたを残し、縦半分切る。



④オクラはがくを取り、熱湯で茹でて、冷水にとる。



③昆布は水で戻し、一口大に切る。昆布の戻し汁はとっておく。



⑧具材が煮え、調味料を加え、煮含めたら・・・



⑦材料が浸るくらいの昆布の戻し汁と水を加えて煮る。



⑥豚肉を油で炒め、にんじんから煮えにくいものを順に炒める。



とうがんと豚肉のみそ煮完成です！

食改完了

SECOND SEASON  
しょっかい  
**食改  
キッチン**

Healthmate of this month  
**今月の食改さん**



左から/山田福子さん・福留るり子さん  
川筋貴子さん

**今月のレシピ**

**とうがんと豚肉のみそ煮**

とうがんは低カロリーで、ビタミンCの多い野菜。淡白で豚肉との相性がよく、鹿児島では、豚汁や煮物等に利用されます。



(材料/4人分)

- とうがん/300g
- 豚もも肉/150g
- 厚揚げ/100g
- にんじん/100g
- 昆布/10g
- オクラ/4本
- 昆布の戻し汁+水/適量
- 調味料  
 麦味噌…50g  
 砂糖…大さじ1  
 料理酒…小さじ1  
 みりん…小さじ1  
 サラダ油…小さじ1  
 塩…少々

1人分のエネルギー 194kcal  
1人分の食塩相当量 1.6g

Gender Equality  
男女共同  
知ると、少し、考える

This month's column

**今月のコラム**

**Vol.3 「政策・方針決定過程への女性の参画」**

GGI(ジェンダー・ギャップ指数)をご存知でしょうか。これは、スイスの非営利財団「世界経済フォーラム」が独自に算定したもので、経済参画・教育・健康・政治参画の4分野のデータから構成された男女格差を測る指数のことです。この指数によると、2016年の日本の順位は、144か国中111位となっており、特に政治・経済分野の値が低いとされています。

鹿児島県においても、例えば市町村管理職に女性が占める割合は6.7%、農業委員における女性委員の割合は9.6%と、各分野の指導的地位に占める女性の割合の低さが課題となっています。

そこで、内閣府に設置される男女共同参画推進本部では、社会のあらゆる分野において2020年までに指導的地位に女性が占める割合を少なくとも30%程度とする目標「2020年30%」を掲げました。職場・地域・育児等さまざまな場面で、男女ともに参画できる社会を作っていくよう、国と県、市町村が連携しながら政策・方針決定過程への女性の参画を推進しています。

**垂水市男女共同参画推進協議会委員の募集**

垂水市では、男女共同参画社会を推進していくにあたり、市民の方々のご意見を市の施策に活かすため、「垂水市男女共同参画推進協議会」委員を公募します。

■募集要件

- ①市内在住の20歳以上の方
- ②男女共同参画に関心があり、年1回程度の協議会(平日昼間の開催、1時間程度)に出席できる方

■募集人数 5名程度

■任期 平成29年10月～平成31年9月(2年)

■報酬 協議会1回当たり2千円を支給

■旅費 実費負担分を支給

■応募方法 はがき・封書・メール

■必要事項 住所・氏名・年齢・職業・連絡先  
男女共同参画政策に関する意見(400字程度)を記載の上、ご提出ください。

■募集期限 平成29年9月29日(金)

◎申込・問い合わせ先

垂水市企画政策課地域振興係(内線246)  
〒891-2192 垂水市上町114番地  
t\_chiikishinkou@po.city.tarumizu.kagoshima.jp

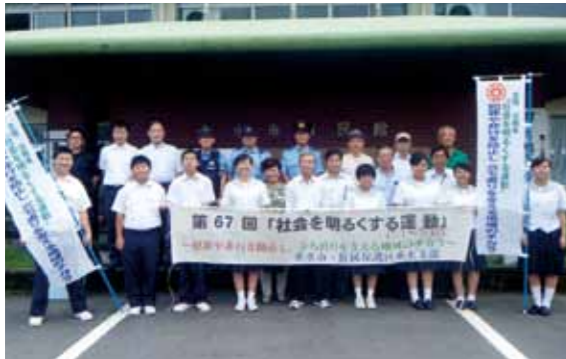
男女共同参画社会について  
みんなで考えよう

協議会委員  
募集中です！



Information  
**お知らせ**

## 第 67 回社会を明るくする 運動キャンペーン



7月19日（水）、垂水市保護司会による社会を明るくする運動の街頭キャンペーンが、市内4ヶ所（タイヨー、だいわ、A コープ、垂水フェリーターミナル）で実施されました。本取組は、毎年、垂水高校の生徒にも協力をいただいているもので、今年は生徒8名と垂水幹部派出所の5名の方々と、チラシやメッセージ入りのティッシュなどを通行人に手渡し、広報活動を行いました。垂水市保護司会では、現在9名の保護司の方々が犯罪や非行をした人達の立ち直りを支援する活動を行っています。

## 地元バレーボール大会で優勝 ママさんチーム「キラキラ」



7月9日（日）、第27回家庭婦人バレーボール垂水大会（主催：垂水市バレーボール連盟）が垂水中央運動公園体育館で開催され、垂水市で活動するチーム「キラキラ」が優勝の成績を収めました。同チームは、昨年11月に結成され、メンバー21名が「仲良く、楽しく、でも勝ちたい」をモットーに、週2回の練習を行っています。チーム代表の本田真由子さんとキャプテンの外木場裕美さんは「地元大会ということもあり、初出場・初優勝を目指していたので、勝てて良かったです」と話されました。

## 外国人市民による弁論大会 in Kanoya・Tarumizu



7月5日（水）、「～大隅から日本そして世界を語ろう～外国人市民による弁論大会 in Kanoya・Tarumizu」が鹿屋市役所で開催されました。本大会は、大隅で初開催となる外国人による弁論大会で、垂水市と鹿屋市に在住する8ヶ国14名（垂水市から3名）の外国人の方が日本で感じたことなどをテーマに日本語でスピーチを行いました。当日は約150名が来場し、スピーチを終えた出場者に温かい拍手が贈られました。出場者には、賞状や、副賞として地元特産品の農畜産物や水産物が贈られました。

## まちの話題 Tarumizu TEA TIME

### 自宅の庭で 顔の形の白ナス発見！



垂水地区在住の和田隆次さんの自宅の庭で変わった形の白ナスが収穫されました。和田さんは10年ほど前からキュウリやナスの栽培をしており、食べ頃になる白ナスを収穫したところ、顔の形の白ナスが見つかったそうです。和田さんは「見ていると顔に見えてきて、イタズラ心から書いてみました」と話されました。

7月21日（金）、交通安全運動街頭キャンペーンが、新城地区パーキングエリアで行われました。本取組は、県下で実施された「平成29年度夏の交通事故防止運動」の一環で行われたもので、新城地区の住民や垂水幹部派出所の方々などが参加し、立ち寄ったドライバーに交通安全のチラシなどを配布することで、交通事故の防止を呼びかけました。一人ひとりが交通ルールを守り、事故を起こさないように、また、事故に遭わないように心がけることが大切です。



### 交通安全運動街頭 キャンペーン

7月6日（木）、和光保育園園児24名がトウモロコシ収穫体験を行いました。今回トウモロコシを育てた農地は、上野台地の耕作放棄地で荒れた農地を農業委員が中心となり復活させ、今年の4月に種まきをしたものです。園児たちは両手にトウモロコシを抱え、夢中になって収穫を行いました。篠原静則農業委員会会長は「この体験を通して、子供たちが食べ物に対する感謝や大切さを学び、少しでも農業に関心を持ってくれたらうれしいです。」と話されました。



### 耕作放棄地解消事業 トウモロコシ収穫体験

## 鹿児島県総体で個人戦・団体戦で見事優勝！ 垂水中央中学校男子ソフトテニス部



▲チーム全員で今期勝ち取った優勝旗と垂水中央中学校男子テニス部

### ■今期（H28.8.1～H29.7.31）優勝した大会名（団体戦）

- ①第36回鹿児島県中学校学年別ソフトテニス始良大会
- ②第23回鹿児島県中学校夏季ソフトテニス研修大会
- ③肝属地区中学校新人総合体育大会ソフトテニス競技
- ④第50回鹿児島県中学校新人ソフトテニス大会
- ⑤プロエース杯中学校ソフトテニス川内大会
- ⑥第35回鹿児島県中学校選抜ソフトテニス研修大会
- ⑦第35回鹿児島県中学校選抜垂水インドアソフトテニス大会
- ⑧第22回鹿児島県中学校選抜川畑杯ソフトテニス大会
- ⑨第60回鹿児島県中学校春季ソフトテニス研修大会
- ⑩大隅地区中学校対抗ソフトテニス大会
- ⑪第17回岩元旗きららドーム鹿児島県中学校ソフトテニス大会
- ⑫第19回九州地区中学校ソフトテニス吹上大会
- ⑬肝属地区中学校総合体育大会ソフトテニス競技
- ⑭第65回鹿児島県中学校総合体育大会ソフトテニス競技

7月24日（月）から26日（水）までの3日間、第65回鹿児島県中学校総合体育大会ソフトテニス競技大会（主催：鹿児島県中学校体育連盟）が鹿児島市で開催され、垂水中央中学校男子ソフトテニス部が個人戦・団体戦で優勝の成績を収めました。また、同チームは団体戦において、今期県内で出場した大会すべてで優勝を果たし、取材を行った日は今年勝ち取ったすべての優勝旗と写真に写っていただきました。チームを率いる濱田将希キャプテン（3年生）は「最後の県大会で、個人・団体ともに優勝できて良かったです」と話されました。垂水中央中学校男子ソフトテニス部のみなさん、おめでとうございます。

7月30日（日）から市内4地区（新城・水之上・境・牛根）で親子料理教室が開催されました。本取組は、子どもたちに食に関する学習の機会の提供を目的に行われているものです。当日は、食育講話と調理実習があり、小学生の親子28組73人が参加しました。調理実習では、トッピングで自由に彩れるいなりやパイナップルのパンケーキなどを作り、参加者からは「みんなで作った料理はとておいしく、夏休みの良い思い出になりました」と感想がありました。



主催／垂水市食生活改善推進員連絡協議会

### 夏休みの思い出作り 親子料理教室

## 垂水水協ソフトボール少年団 スポーツ少年団交歓大会優勝



7月23日（日）、第45回鹿児島県スポーツ少年団競技別交歓大会ソフトボール競技（主催：鹿児島県体育協会）が日置市・霧島市で開催され、垂水水協ソフトボール少年団が優勝しました。本大会は、各スポーツ少年団が各競技で大会を行うもので、今回ソフトボール競技では県下の離島を含む96チームが参加し、15のパートに別れ、大会が行われました。当日は猛暑の中で熱戦を繰り広げ、見事な成績を収められました。垂水水協ソフトボール少年団のみなさん、おめでとうございます。

7月23日（日）、米粉料理教室が垂水市市民館で開催されました。本取組は、食育・地産地消の推進や食への感謝の気持ちを育むことと、米の消費拡大を図ることを目的に行われたものです。当日は、食育の講座や調理実習が行われ、小学生親子とその家族の32名が参加しました。調理実習では、米粉を使ったピザ作りと地元で作られたメロンとスイカのフルーツポンチ作りを行い、参加者は「親子で楽しく調理ができました。また参加したいです」と話されました。



主催／肝属地区生活研究グループ垂水支部

### 米粉でもちもち！ 親子で米粉ピザ作り体験

## 水産業の繁栄を祈願 恵比寿祭漁船パレード



7月22日（土）、恵比寿祭（主催：牛根漁業協同組合）が開催され、祈願祭と漁船パレードが行われました。祈願祭では、海上の安全と水産業の繁栄、大漁等を祈願するため、牛根地区中央に位置する「辺田観音」、牛根境と浮津間の通称「境崎」の沖合い、境地区「恵比寿神社」の3か所で神事が行われました。また、漁船パレードでは、32隻の漁船が大漁旗で着飾り、牛根麓から境まで連なって航行した後、最後は漁船同士の競争が行われ、海岸沿いに集まったたくさんの人を楽しませました。

## 規模拡大のため

詳しくはお電話  
頂ければ対応します!

# 正社員募集!

◎募集人数 **5名**

職種 1 / **食肉処理業(生鳥懸垂)**  
給 与 / **基本給 180,400円～(時給1,025円)**  
月末手当 10,000円  
残業手当 有り

時 間 7:00～16:10(休憩1時間10分)  
休 日 日曜日他(年間109日)  
勤務地 垂水市市木(垂水事業所ジャパンファーム垂水工場内)

◎募集人数 **10名**

職種 2 / **食肉処理業(中抜作業)**  
給 与 / **基本給 134,640円～(日給6,120円)**  
職務手当 6,600円  
月末手当 7,500円  
残業手当 有り

待 遇 社会保険・通勤費(距離に応じて支給)  
昇給あり・退職金共済・有給休暇・特別休暇  
バスでの送迎もあります。

人を愛し、地球を愛する企業になる

**有限会社**  
**大崎食肉加工センター**

鹿屋市寿8丁目14-29-3  
Tel 0994-45-5830 Fax 0994-45-5835  
E-mail: tarumizu@athena.ocn.ne.jp

## 事業概要

栄養のバランスのとれた食事を提供することにより、健康を維持しながら自立した生活ができるように支援します。

## 対象者

垂水市に居住するおおむね65歳以上の在宅高齢者または心身障害者。

## 基本料金

1食 670円

## 助成・料金等

所得に応じて市から助成があり、利用者負担としては、330円、420円、570円、670円の4段階となります。

# 垂水市訪問給食サービス

○ 昼食・夕食の配達をします。  
○ 1食からでもお届けします。  
○ カロリー計算をさせていただきます。  
○ お弁当以外、年中無休です。

## 正社員・パート募集

詳細は面談の上、優遇します。

お問い合わせ先 **垂水市訪問給食サービス**  
(南)木場商店給食部 電話：0994-32-6071

## 業務拡張のため

# 正社員募集!!

- ★ 募集人員 1名程度
- ★ 働くママのサポート制度あり!  
(育休、育休後の時短勤務 AM9:00～PM4:00)
- ★ 短時間のパートタイム(AM9:00～PM3:00)も大募集!

仕事内容 学生服製造(セーラー服)に関わるミシン・アイロン・検査などの作業

給 与 125,000円～/月 ※毎年昇給、賞与(夏・冬)あり  
(試用期間 1ヶ月～3ヶ月あり、試用期間中 時給720円)

待 遇 各種社会保険完備、通勤手当有り

勤務時間 8:10～16:40 ※時期によって若干変わります

休 日 年間102日(年末年始・お盆は長期連休有り日曜は休日です。)

私たちと一緒に働ませんか?




お問い合わせ先 **菅公アパレル(株)垂水工場** [担当者] 古川知英  
垂水市浜平2167番地1 電話：0994-32-6418

## 明治維新 150 周年カウントダウン企画 垂水維新ツアー第 2 弾!





1 / 郷土菓子げたんは作りの様子 2 / 老舗そば屋十五郎そばでの昼食の様子 3 / 明治の豪商川畑家での垂水市の歴史紹介の様子

8月17日(木)、今回第2弾となる垂水維新ツアーが開催され、27人が参加しました。本取組は、明治維新150周年を迎えるにあたり、垂水市の歴史にスポットを当て、文化や食、風景等を体感してもらうことを目的に年5回のツアーを企画したものです。今回は、「西郷どんも愛した垂水の食卓」をテーマに、当時の味を再現したげたんは作りや創業300年の老舗そば屋十五郎そばでの昼食、海老屋嘉や大豆館での試食販売など、垂水の食が盛り沢山の内容となりました。また、明治の豪商川畑家に残る西郷隆盛にまつわる貴重な資料や逸話など、歴史も堪能していただき、参加者も大満足のツアーとなりました。

8月7日(月)から8月13日(日)までの7日間、マイロードにて垂水地区47振興会が、七夕祭りとして77本の飾り付けを行いました。これは、平成29年度過疎地域等集落ネットワーク圏形成支援事業「次代につなぐ垂水ふれあいプロジェクト」のひとつとして、マイロードを活用した交流の機会創出を目的に実施されたものです。各振興会や子ども会を中心に、地域住民が一緒になって、竹の切り出し、飾りづくり、飾り付けなどを行い、夏の夕べを彩りました。



マイロードを彩る  
七夕祭りを開催

# 見逃せない！

さっと、見落としがちな「お知らせ」。  
でも大事な情報が詰まっています！見逃さないで！

## 催物

### 第19回瀬戸口藤吉翁のふるさとコンサート

瀬戸口藤吉翁を顕彰する事業として、海上自衛隊佐世保音楽隊のコンサートを開催します。

- 開催 10月7日(土)
- 時間 午後5時～
- 場所 垂水市文化会館
- 海上自衛隊佐世保音楽隊とは  
昭和30年に誕生。主な演奏活動エリアは、山口県、九州全域及び沖縄県で、自衛隊式典など年間延べ70件ほど演奏しています。木管楽器、金管楽器、打楽器からなる吹奏楽編成で、約40名の音楽隊員が日々練習に励んでいます。



◎問い合わせ先：社会教育課 社会教育係 ☎32-0224

### ふるさと納税九州サミット in 大隅半島

ふるさと納税制度の健全な発展と大隅産の更なる魅力向上を目指し、ふるさと納税九州サミットを開催いたします。基調講演や特産品の試食販売もありますので、ぜひお越しください。

- ①ふるさと納税生産者アワード
- 開催 9月22日(金)
- 時間 午前12時30分～
- 場所 志布志市文化会館
- 内容 講演、生産者アワード
- 主な講師  
須永珠代(トラストバンク)  
小値賀布美華(心優)  
柳木春幸(樹楽)  
内田勝規(バイヤー)  
梶山剛(梶山商店)  
麻田雄一(MY HONEY)
- ②大隅ふるさと納税大感謝祭
- 開催 9月23日(土)
- 時間 午前10時～午後4時
- 場所 あすばる大崎
- 内容 大隅特産品の試食販売、大隅各地のマルシェ大集合等

◎問い合わせ先：志布志市役所 企画政策課企画調整係 ☎099-474-1178

### カフェミニコンサートの案内

星座のお話を調べながら、ガラス絵の具で星を描いてみよう。

- 開催 10月8日(日)
- 時間 午前10時30分～午前11時15分
- 場所 カフェ マ・ナ・ナ 宝山ホール2階
- 料金 無料(要ワンオーダー)
- 出演 (公財) 鹿児島県文化振興財団アーティストバンク登録アーティスト

### 県立博物館天文教室

- ◎問い合わせ先：宝山ホール ☎099-223-4221
- 開催 10月8日(日)、22日(日)
- 時間 (1日2回)  
①午前10時30分 ②午後2時30分
- 場所 宝山ホール4階
- 料金 小・中学生110円 高校生以上200円
- 申込 不要
- ◎申込・問い合わせ先 鹿児島県立博物館 ☎099-223-6050

## 募集

### たるみずふれあいフェスタ2017 秋の産業祭出店募集

毎年、食をテーマとした秋の産業祭が今年も開催されます。昨年は、台風の影響に伴い中止したため、今年は2年振りの開催となります。出店を希望される方は、募集期限厳守の上、お申込みをお願いいたします。

- 産業祭開催 11月5日(日)
- 募集期限 9月29日(金)
- ※詳細はお問い合わせください。
- ◎申込・問い合わせ先 同実行委員会事務局(水産商工観光課内) ☎内線266

### 第65回鹿児島発明くふう展作品募集

- 募集作品  
①児童生徒部門  
②一般部門
- 応募資格  
①県内の小中高生、ただし、絵画は小中学生のみ  
②県内居住者または県内事業所で働いている方
- 申込期限 10月4日(水)
- 展示期間(入賞作品のみ) 12月22日(金)～23日(土)
- 展示場所 かしま県民交流センター

◎申込・問い合わせ先 (一社) 鹿児島県発明協会 ☎099-295-0171

## 相談

### 就学教育相談

特別支援学校や特別支援学級など児童一人一人の教育的ニーズに応じた就学先を保障するために垂水市就学指導委員が相談に応じます。

- 開催 10月18日(水)
- 時間 午後1時～
- 場所 垂水市市民館
- 対象 ①平成30年4月に市内小学校に入学予定の未就学児・保護者  
②現在、小・中学校に在籍中の児童生徒・保護者
- 相談内容 ①養育や教育に関すること。

## 4市広域連帯企画！ 錦江湾奥会議



### 鹿児島マラソン2018ランナー募集

- 平成30年3月4日(日)
- 種目 ①マラソン(42.195Km) ②ファンラン(8.9Km)
- 期限 9月30日(土) 17時
- ※専用振替払込用紙申込は29日(金)まで
- 連絡 同実行委員会 ☎099-803-9622



### 鹿児島神宮隼人浜下り

- 10月15日(日)
- 9:00～15:00
- 料金 無料
- 場所 鹿児島神宮～浜之市港
- 連絡 同実行委員会 ☎0995-42-0020



### なぎさのハイカラビール祭

- 9月16日(土)・17日(日)
- 15:00～21:00
- 場所 なぎさ公園あいら
- 連絡 始良市観光協会 ☎0995-66-3111



▼売却する市有財産

所在地	地目等	地籍等	売却価格
①海潟字飛岡 608 番	宅地	1,062.87㎡	7,348,000 円
②新城字横間下 291 番 2	宅地	350.25㎡	2,900,000 円
③南松原町 43 番	宅地 (建物付)	142.86㎡ (1階:53.78㎡ 2階:49.94㎡)	4,326,000 円

**市有財産の売却**

未利用地や遊休地となっている市有財産で、これまで入札がなかった物件を随時売却します。購入ご検討の方は、必要書類をご提出ください。

※売却対象地の位置図等については、財政課契約管財係または市HPで閲覧ができます。

■受付開始 9月1日(金)～

▼③南松原町 43 番



▼②新城字横間下 291 番 2



▼①海潟字飛岡 608 番



**こんな時は 国民年金の手続きを**

■手続きが必要な事例

- ①年齢が20歳になった
- ②独立・起業した
- ③退職し、無職になった
- ④退職し、自営業の人との結婚
- ⑤離婚して扶養から外れた
- ⑥扶養者(夫または妻)の退職

**■受付場所** 垂水市役所2階 財政課

**■提出書類**

- ①普通財産譲渡申込書
- ②物件確認書
- ③市町村が発行する納税証明書
- ④法人・印鑑証明書・登記簿謄本 個人・印鑑証明書・住民票

※詳しくは、市役所財政課または市HPにあります「随時売却実施要領」をご覧ください。

**■相手方の決定**

最初に有効な申込書を提出された方を相手方とします。ただし、同一日に複数の方から申込があった場合は、くじ引きにより決定します。

◎申込・問い合わせ先：財政課 契約管財係 ☎内線222

**■診療時間** 午後6時30分～翌午前6時30分

**■診療内容** 内科・小児科の応急的な処置(薬の処方1日分)

※夜間急病センターの目的のご理解と適正な利用で、夜間の診療体制の維持にご協力ください。

◎問い合わせ先：大隅広域夜間急病センター ☎45-4119

**大隅広域夜間急病センターの利用について**

■大隅広域夜間急病センター 内科と小児科の急患を対象に大隅広域の夜間医療体制の確保を目的として開設した公設民営方式の夜間急病センターです。

◎問い合わせ先 市民課市民係 ☎内線163

- ⑦パート収入が年130万円を超え扶養から外れた
- ⑧海外居住のため任意加入する

※国民年金保険料の納付が困難な場合には、納付が免除もしくは猶予される制度があります。詳しくはお問い合わせください。

お知らせ

平成29年第3回 市議会定例会(案)

**■時間**

本会議 午前10時～  
一般質問 午前9時30分～

実施日	会場
8/25(金)	議会運営委員会
9/1(金)	本会議(開会)
9/12(火)	一般質問
9/13(水)	一般質問
9/14(木)	産業厚生委員会
9/15(金)	総務文教委員会
9/21(木)	議会運営委員会
9/22(金)	本会議(閉会)

▼会期日程

医療費控除の拡充

平成30年度の市・県民税申告や確定申告から、一部の市販医薬品の購入費用が、医療費控除の対象になります。

■対象 健診や予防接種などを受けた方。(従来の医療費控除との併用はできません)

◎問い合わせ先 議会事務局 ☎内線358

■対象医薬品

スイッチOTC医薬品(医療用から転用された医薬品)

■控除額 年間の購入額から、1万2千円を差し引いた額。(最高8万8千円まで)

■その他 対象の領収書等は、大切に保管してください。

◎問い合わせ先：税務課市民税係 ☎直通32-1114

消費税軽減税率制度 説明会のご案内

鹿屋税務署では、平成31年10月1日からの消費税10%への引き上げに伴い、軽減税率制度に関する説明会を開催します。ぜひ、お越しください。

■開催(1時間30分程度)

- ①10月17日(火) 午前10時～
- ②10月17日(火) 午後2時～
- ③10月18日(水) 午前10時～

■場所 鹿屋税務署4階 共用会議室

■対象 個人事業者

■定員 座席数50席

■申込 事前申込が必要です。

◎申込・問い合わせ先：鹿屋税務署総務課 ☎42-3127

平成29年就業構造 基本調査

就業構造を把握することを目的に統計法に基づいて調査を実施します。調査の趣旨をご理解いただき、ご協力をお願いいたします。

■対象 無作為に抽出された地域に居住する15歳以上の世帯員。

■基準日 平成29年10月1日

■調査方法 9月から調査員がお伺いします。

■調査結果 雇用政策をはじめ、経済政策などに必要な基礎資料として活用されます。

◎問い合わせ先：総務課情報統計係 ☎内線357

市指定給水装置工事 事業者の追加

■追加指定事業者

- ①事業者 ヒナタ工業株式会社
- ②代表 福留 秀一
- ③住所 鹿児島市甲突町15番18号
- ④電話 099-226-7800

◎問い合わせ先：水道課業務係・工務係 ☎内線129-135

空き家バンク制度

垂水市では、空き家を売りたい方や貸したい方と、空き家を探している方との橋渡しをしています。



◀空き家バンクは左QRコードより市HPでご覧いただけます。

■対象 賃貸・売却可能な一戸建物件

■空き家バンク登録のステップ

- ①空き家バンク登録申込書を市へ提出(様式は市HPよりダウンロードできます)
- ②現地調査(市担当者及び不動産業者が空き家へ伺います)
- ③入居者募集(市HPや窓口等で、物件情報を公開)

※市は、交渉・契約に関する仲介行為は行いません。

※空き家バンク登録で、家財道具撤去費やリフォーム費の一部補助を受けることができます。

◎申込・問い合わせ先：企画政策課地域振興係 ☎内線246

# 伊勢海老旬解禁



**9/15 (販売開始) 予約受付中**

伊勢海老会席 ※写真の刺身は2人前

＜お品書き＞  
前菜籠盛り・吸物・刺身・強肴・お浸ぎ  
ご飯・後碗・果物

伊勢老会席 伊勢老会席 伊勢老会席

垂水ベイサイドホテル アザレア ☎0994-32-9195

# 七五三 ななくさ

七五三用・着物・袴も用意しております。  
撮影時のお衣装代・お支度代は  
**お一人様無料**



参加料 ¥7,800 → **¥4,680 (40%OFF)** 税別  
(プリント料は別途かかります。)

期間 9月1日～30日

その他成人の着物もご用意しております。

写真のシオヤ ☎0994-32-0144  
〒891-2122 鹿児島県垂水市上町116  
■営業時間 平日・土曜日 / AM 8:30 ~ PM 7:00  
祝日・日曜日 / AM 10:00 ~ PM 5:00  
■定休日 毎週水曜日  
<http://photo-shioya.pupu.jp>

# インプラント説明会

目から鱗の世界最先端の歯科治療について分かりやすく説明いたします。

- 噛めない
- 治りにくい歯周病
- 神経を抜いた歯がある
- 見た目が恥ずかしい
- 歯が悪く全身疾患がある

\*歯からのSOSサイン、放置すると全身の病を引き起こします。  
\*歯が引き起こす恐ろしい病気とは？

**相談無料**

日時 毎週木曜日 12時～13時  
場所 しげやま歯科 (垂水市本町77番)  
講師 歯科博士 重山洋一郎 (医療法人 彩雲会 しげやま歯科 院長)

電話予約が必要  
フリーダイヤル **0120-418-882**

主催 (株)ビューティー (垂水市南松原町10番)

★情報収集にどうぞご参加下さい。  
★セカンドオピニオンにもどうぞ。  
★相談は全て無料です。  
★お気軽にご連絡下さい。  
★全身の健康も考えた、オーダーメイドの歯科治療をご提案いたします。

# 広報たるみず 掲載広告募集中!!

お気軽にお問合せ下さい。  
カラー名刺・ハガキ・チラシ  
パンフレット・ポスター  
伝票・文集製本

平成29年度 広報たるみず広告代理店  
有限会社 **垂水中央印刷**  
〒891-2121 垂水市栄町53番地(市役所前)  
☎ **0994-32-0315**  
FAX 0994-32-0107  
E-mail: tcp@po3.synapse.ne.jp



見逃さない!

## 福祉 里親募集説明会

■開催 9月28日(木)

■時間 ①午後3時～4時  
②午後6時～7時

■場所 垂水市市民館

◎問い合わせ先・鹿児島県大隅児童相談所 ☎43-7011

### 障害者委託訓練生募集

■訓練期間 3か月  
11月9日(木)～2月8日(木)

■訓練場所 大隅地域福祉事業所ゆらおう

■訓練内容 介護職員初任者研修課程  
その他独自の就労支援講座

■応募資格 障害をお持ちの方で、早期の就職や復職を目指す方。

■募集期間 9月19日(火)～10月13日(金)

■実施主体 鹿児島県障害者職業能力開発校 ☎0996-441206

◎申込・問い合わせ先：ハローワークかのや ☎42-4135

## パブリックコメント、ご意見をお待ちしております!

パブリックコメント制度とは計画や条例など市の政策を作る時に、その内容等を公表し、市民から提出された意見を参考にして意思決定を行う手続です。多くの方からのご意見をお待ちしております。なお、本制度は政策の賛否を問うものではありません。また、集計結果はHP等で公表し、意見提出者への個別回答は行いません。

### 第5次垂水市総合計画基本構想(素案)

#### ■策定の背景・目的

総合的かつ計画的なまちづくりを推進する第4次垂水市総合計画が平成29年度をもって10年間の計画期間が終了することから、次期の第5次垂水市総合計画基本構想(平成30年度から平成39年度)の策定をするものです。

#### ■策定により期待されること

市民と市が一体となって、美しい自然や歴史・文化、暮らしや産業、市民ネットワーク等の「垂水らしさ」を活かした魅力あるまちづくりが期待されます。

#### ■募集期間 9月15日(金)～10月16日(月)

#### ■担当課

企画政策課政策推進係  
TEL: 32-1143 (内線245) FAX: 32-6625  
mail: 29-1@po.city.tarumizu.kagoshima.jp

#### ■案の公表場所 担当課、市役所ロビー、牛根・新城両支所、市HP

#### ■意見提出方法 直接、郵送、FAX、メール、市HP専用フォームでの投稿

### 垂水市空家等対策計画(素案)

#### ■策定の背景・目的

適切な管理が行われていない空家等が防災・衛生・景観等の地域住民の生活環境に深刻な影響を及ぼすことから、空家等に関する諸問題について取り組むべき対策の方向性等の基本的な考え方を示す必要があるため「垂水市空家等対策計画」を策定するものです。

#### ■策定により期待されること

地域住民の生命、身体又は財産を保護するとともに、その生活環境の保全を図り、あわせて空家等の活用が促進されることが期待されます。

#### ■募集期間 9月25日(月)～10月25日(水)

#### ■担当課

市民課相談係  
TEL: 32-1295 (内線146) FAX: 32-1395  
mail: 29-2@po.city.tarumizu.kagoshima.jp

広報たるみずお便り

# 読者の 思い

いつもお便り  
ありがとうございます！  
ございます！

お便りは  
一部割愛させて  
いただいております

## 特集

「進化する垂水中央  
病院」を興味深く読ま  
せて頂きました。早いもので、

昭和62年に開設されてからも  
う30年になるのですね。今で  
は、外来患者数も年間4万人  
をこえるなど「病院機能評価」  
も高く、県内の病院では2番  
目ということで、たいへん誇  
りにしているところですよ。今  
後とも、地域医療の中心とし  
て、垂水市民の健康のために  
もさらにながらばってほしいと  
思います。「特定看護師」のこ  
とも読みました。看護師不足  
もあり、大変な状況ですが、

垂水中央病院の「優しさ・思  
いやりをもつて、心の通い合  
う看護を提供します」という  
理念に基づいた人材育成がい  
ずれ実を結ぶ時が来ると信じ  
ています。仰せのとおり「医  
療の課題は、私たちみんなの  
課題」です。前向きな努力を  
したいものです。ありがとうございます。  
（鹿児島市在住  
／MASA／70代男性）

MASAさん、お便りありが  
とうございます。今回特集では、  
垂水中央病院の院長、看護部長、  
特定看護師の3名の方に、地域  
医療の現状、今後の取組など  
についてお話を伺いました。現代  
の医療環境を捉え、垂水市では  
どのような医療が必要とされて  
いるのかを常に考えており、垂  
水の医療を支えていく使命感を  
強く持っているのだと思います  
。また、地域医療について、  
限られた医療資源をどのように

利用していくか、垂水市に住む  
私たち自身も考えていなければ  
ならない問題だと思いました。  
今後も自分たちの住むまちにつ  
いて考える機会としていただけ  
る広報誌作りに努めてまいりた  
いと思います。

新ツアー第1弾では、新城島津  
家の家老中村平左衛門清徳の生  
家を訪れ、新城地区での清徳の  
業績や西郷隆盛との交流を垂水  
文化財インストラクターの方が  
ご紹介いたしました。本取組は  
第5弾まで実施されますので、  
機会がございましたら、ぜひ垂  
水市を歴史とともに満喫してい  
ただけたらと思います。

## 垂

水市暴力団排除条例に  
基づく暴力団排除措  
置案に関する協定が締結されま  
したが、警察との相互支援体  
制は必要です。今後、市と警  
察との間において、暴力団に  
関する情報共有を図ってい  
だいて、暴力団が介入できな  
い行政づくりを推進してい  
たくようお願いします。また、  
さわやかあいさつ運動の取り  
組みは安全・安心な街づくり  
のために欠かせない一環です。  
元気な声に「悪い人」は近寄

つもいつも楽しみに広  
報誌を読んでいます。  
両親がお世話になった垂水中  
央病院が載っていて、あの頃、  
毎年、伊丹からこの病院に親  
の顔を見に訪れたことでは  
う。ほんとうになつかしくこ  
の記事を読みました。私は垂  
水市新城の出身なので、垂水  
維新ツアーをとっても興味深く  
感動しました。今度はぜひ参  
加させてください。（兵庫県在  
住／Y・M／60代女性）

Y・Mさん、お便りありがと  
うございます。新城地区出身と  
のこと、今回行われた垂水維

## りませんから。（鹿屋市在住／ さすらいの宗やん／50代男性）

さすらいの宗やんさん、お便  
りありがとうございます。今回  
NEWSページの1つは「新た  
な2つの協定」として、①特設  
公衆電話の設置・利用に関する  
協定、②暴力団排除措置等に関  
する協定の防災・防犯に関する  
取組についてご紹介させていた  
だきました。垂水市では、安心  
安全で住んでよかったまちづく  
りを目指し、さまざまな関係団  
体等と協力し、取組を進めてお  
ります。今後も広報誌を通して、  
住んでよかったまち垂水市をご  
紹介していきたいと思います。

## 今

月の絶妙景観は息をの  
む美しさでした。夕闇

迫る垂水港を夕日に向って出  
て行くフェリー。大きな夕焼  
けとターミナルの小さな灯り  
が郷愁を誘います。病気のた

め、なかなか帰郷できない姉  
に送ってあげようと思います。  
進化する垂水中央病院もと  
も良かったです。（垂水市在住  
／フラガール／60代女性）

フラガールさん、お便りあり  
がとうございます。また、絶妙  
景観についてお褒めの言葉をい  
ただき、大変うれしく思ってお  
ります。今回絶妙景観は、夕日  
に向うフェリーと、眼下の海や  
駐車場の車にオレンジ色の光が  
反射しているのがとても美しく  
思い撮影しました。撮影した上  
野台地からは、桜島もきれいに  
見ることができ、昼間でも景観  
の良いスポットです。同じ場所  
からでも、季節や時間帯を変え  
てさまざまな表情を見ることが  
できます。今後も皆様のご感想  
を励みに、より良い垂水の景観  
をお届けできるように努力して  
まいりますので、ご支援のほど、  
よろしくお願いいたします。

## お便りお待ちしております。（詳しくは裏面をご覧ください。）

### お便り&市長へのメッセージ

1 広報誌を読んだ感想や、市長・市政に対するメッセージなど何でも好きなことをお書きください。

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

2 お便りを紙面内でご紹介させていただいてもよろしいですか？ （ はい ・ いいえ ）

※ペンネーム記載の方はペンネームで、ご本名のみ記載の方はイニシャルでご紹介させていただきます。

### ※個人情報の取扱い

個人情報は、お便りのご紹介、プレゼントの発送及び統計資料作成以外の目的では使用いたしません。

### ※お便りはWEBサイトからでも受付可能！

広報誌へのお便りは、垂水市公式WEBサイトからでもお送りいただけます！お便りお待ちしております！



◎垂水市公式WEBサイト  
⇒市政の動き ⇒広報・広聴  
⇒広報誌 ⇒広報誌お便り

# 別枠！見逃せない！

さっと、見落としがちな「お知らせ」。  
大事な情報が詰まっています！見逃さないで！

クかのや ☎ 42-4135  
741-5431・ハローワー  
害者職業能力開発校 ☎ 093-  
◎申込・問い合わせ先…福岡障  
②11月1日(水)～1月10日(水)  
①8月1日(火)～9月22日(金)

## 募集期間

### ▼募集科目等

科名	期間	定員
機械CAD科	1年	20名
プログラム設計科	2年	20名
商業デザイン科	1年	20名
OA事務科	1年	20名
建築設計科	1年	20名
流通ビジネス科	1年	25名
流通ビジネス科(音声パソコンコース)	1年	5名
総合実務科(知的障がいのある方対象)	1年	20名

合実務家は療育手帳等所持者  
見書の写しを提出できる方③総  
断を受けている方で主治医の意  
症・そううつ病・てんかんの診  
または取得可能な方②統合失調  
精神障害者保健福祉手帳取得者  
■応募資格 ①身体障害者手帳・

## 平成30年度 職業訓練生募集

## ◎うぶ声 (平成29年7月届出分)

出生児	保護者	振興会
池田 悠真	大樹	水之上定住
小谷 優衣	健人	下福町
寺田 直叶	佑介	錦江町
深見 凧	和也	下原田
本村 星空	朋之	上中村
三園 桔心	幸太郎	松元

## ◎おくやみ (続き)

氏名	歳	振興会	喪主名
三森 鐵男	76	下市木1	三森 陽一
三森 陸雄	88	下市木2	三森 ヤス子
寺内 讓	70	上原田	寺内 久美子
小谷 明義	89	小谷	小谷 フミ子
新納 龍郎	77	上町	新納 トヨ子
下園 憲昭	74	上後馬場	下園 留美子
長濱 休新	80	源園	長濱 洋成
中田 行哉	88	下市木1	中田 秀一
坂元 ハツ子	84	下宮町	坂元 三郎
北方 ヒサエ	86	尾迫	北方 博美
宮城 三郎	84	飛岡	宮城 イク子
佐々木 スミエ	90	恵光園	佐々木 巖

## ◎おくやみ (平成29年7月届出分)

氏名	歳	振興会	喪主名
中島 信夫	90	錦江町	中島 博文
今村 妙子	92	上本城	米山 理恵子
梅本 君子	86	下福町	梅本 弼郎



## お便り&市長へのメッセージ&プレゼント

応募締切：発行月の25日

垂水市では、広報誌のご感想や市長へのメッセージなど読者の皆様からのお便りをお待ちしております。

- お便り先 〒891-2192 鹿児島県垂水市上町114 広報誌お便り係(垂水市企画政策課秘書広報係)
  - お便り方法 下の様式をご利用の上、郵送又は本庁舎1階目安箱へお入れください。なお様式は、官製ハガキ等でも受け付けておりますが、**プレゼントをご希望される方は**、下の様式と同様の**内容(氏名・年齢・住所・連絡先・アンケート回答・ご意見)の全てをご記入**ください。**ご記入が無い場合は、プレゼント抽選の対象外**となりますのでご注意ください。
  - 紹介・回答 お便りは、個人を特定できる情報を削除し、**要約して広報誌でご紹介させていただく場合があります。**また、そのご回答・お返事も掲載させていただきます。
- ※プレゼント当選者は抽選の上決定し、その発表は、**発送・直接のお届けをもってかえさせていただきます。**



### ①キヌサヤ最中 [1名様]

きぬさやえんどうの独特な風味をいかした内田菓子店のキヌサヤ最中(10個入り)を1名様にプレゼントいたします!



### ②たるたるシール&クリアファイル [3名様]

非売品たるたるシールとクリアファイルを3枚セットで3名様にプレゼント!



### ③道の駅たるみずお食事券 [2名様]

道の駅たるみずのレストランで使用できるお食事券を1,000円を2名様にプレゼントします!

↓お手数ですが、切り取ってご利用ください。

### ※個人情報の取扱い

個人情報は、お便りのご紹介、プレゼントの発送及び統計資料作成以外の目的では使用いたしません。

### ※お便りはWEBサイトからでも受付可能!

広報誌へのお便りは、垂水市公式WEBサイトからでもお送りいただけます!お便りお待ちしております!



◎垂水市公式WEBサイト  
⇒市政の動き⇒広報・広聴  
⇒広報誌 ⇒広報誌お便り

891-2192 広報9月号

鹿児島県垂水市上町114番地

垂水市役所 企画政策課  
広報たるみず担当者宛 (秘書広報係内)

◎ご住所

都道府県  市区郡

◎ご氏名  ◎ペンネーム  ◎年齢  ◎性別

◎電話 (  )  -  ◎ご希望プレゼント番号 **1・2・3**

※ご希望番号に○をしてください。ご希望の方は必ず氏名・住所・連絡先をご記入ください。

◎アンケート：好きな記事を3つ○でお選びください。

- 1 特集 2 ポストカード 3 シネマ 4 NEWS 5 絶妙景観 6 まちの話題  
7 プレゼント 8 コツコツ(教育) 9 食改キッチン 10 男女共同参画 11 その他

■発行  
鹿児島県垂水市役所  
<http://www.city.tarumizu.lg.jp>



■住所  
〒891-2192  
鹿児島県垂水市上町114

■連絡先  
TEL: 0994-32-1111  
FAX: 0994-32-6625

■編集・デザイン  
垂水市役所  
企画政策課 秘書広報係

■コスト  
ページ単価 1.14 (税別)  
本号コスト 49円

■定期購読  
市外在住の方を対象に、ご自宅に毎月お届けする定期購読を行っております。詳しくはお尋ねください。(年間購読料 1,500円)

■ふるさと納税  
積極的なふるさと納税事業を展開しています。ぜひ一度、ご覧ください!  
<http://www.furusato-tax.jp/japan/prefecture/46214>



### 推計人口 8月1日現在

- ①総人口 / 14,812 (+6)
- ②世帯数 / 6,822 (-5)
- ③男性 / 6,835 (+10)
- ④女性 / 7,977 (-4)
- ※ ( ) は前月比
- ※総人口減 / 自然減 (-13) 社会増 (+19)
- ◎総務課 / ☎内線 357

### 納税等

- 9月分納期限 10月2日(月)
- ①固定資産税 / 第3期
- ②国民健康保険税 / 第3期
- ③後期高齢者医療保険料 / 第3期
- ④住宅使用料 / 9月分
- ⑤保育料 / 9月分
- ⑥介護保険料 / 第6期
- ◎税務課 / ☎内線 136

### 市場休業日

- 9月3日(日) 9月6日(水)
- 9月10日(日) 9月13日(水)
- 9月17日(日) 9月23日(土)
- 9月24日(日) 9月27日(水)
- ◎農林課 / ☎内線 241

### 桜島降灰収集

- ①新城・柘原・牛根地区 (第1火曜)  
9月5日(火)
- ②上記以外の地区 (第2・4火曜)  
9月12日(火) 9月26日(火)
- ◎土木課 / ☎内線 350

### 休日在宅医・薬局 ◎保健課 / ☎内線 164

日程	病院名	連絡先	薬局名	連絡先
9月3日(日)	よしみクリニック	45-4215	小みかん薬局	32-8118
9月10日(日)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
9月17日(日)	東内科小児科クリニック	32-5522	いちご薬局	32-3656
9月18日(月・祝)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
9月23日(土・祝)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
9月24日(日)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
10月1日(日)	桑波田診療所	32-0002	フタヤ薬局 垂水店	32-7252
10月8日(日)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
10月9日(月・祝)	桑波田医院	32-1825	垂水調剤薬局	32-5923
10月15日(日)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
10月22日(日)	池田温泉クリニック	32-6161	アルファー薬局	32-6400
10月29日(日)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737

### 漏水当番店連絡先 ☎ 070-4749-6210

- 9月 美坂工業 ☎ 32-0226
- 10月 三和設備工業 ☎ 32-4456 ◎水道課 / ☎内線 129

今月の特集は  
和牛です!

